



## Beschluss der Landesregierung

## Deliberazione della Giunta Provinciale

Sitzung vom Nr. 1082  
14/12/2021 Seduta del

### ANWESEND SIND

Landeshauptmann  
Landeshauptmannstellvertr.  
Landeshauptmannstellvertr.  
Landeshauptmannstellvertr.  
Landesräte

Vizegeneralsekretärin

Arno Kompatscher  
Waltraud Deeg  
Giuliano Vettorato  
Daniel Alfreider  
Philipp Achammer  
Massimo Bessone  
Maria Hochgruber Kuenzer  
Arnold Schuler  
Thomas Widmann

Marion Markart

### SONO PRESENTI

Presidente  
Vicepresidente  
Vicepresidente  
Vicepresidente  
Assessori

Vicesegretaria generale

### Betreff:

Änderung der Richtlinien für die Gewährung von Beiträgen an öffentliche und private Körperschaften, die im Sozialbereich tätig sind, und jener für die Mehrkosten, die bei der Übersiedlung von Senioren von umzubauenden Seniorenwohnheimen entstehen

### Oggetto:

Modifiche ai criteri per la concessione di contributi a enti pubblici e privati attivi in ambito sociale e a quelli per maggiori oneri derivanti dal trasferimento di ospiti da residenze per anziani in corso di ristrutturazione

Vorschlag vorbereitet von  
Abteilung / Amt Nr.

24.2

Proposta elaborata dalla  
Ripartizione / Ufficio n.

Artikel 20/bis des Landesgesetzes vom 30. April 1991, Nr. 13, *„Neuordnung der Sozialdienste in Südtirol“*, in geltender Fassung, sieht vor, dass die Autonome Provinz Bozen öffentlichen und privaten Körperschaften, die satzungsmäßig ohne Gewinnabsicht im Landesgebiet Betreuungstätigkeiten ausüben, Beiträge für laufende Ausgaben und für Investitionen gewähren kann.

Artikel 2 des Landesgesetzes vom 22. Oktober 1993, Nr. 17, *„Regelung des Verwaltungsverfahrens“*, in geltender Fassung, sieht vor, dass die Landesregierung mit Beschluss Richtlinien für die Gewährung von Subventionen, Beiträgen, Zuschüssen, Stipendien, Prämien, Förderungsgeldern, Beihilfen und wirtschaftlichen Vergünstigungen an Personen, Gesellschaften und öffentliche sowie private Einrichtungen festlegt.

Die Richtlinien für die Gewährung von Beiträgen an öffentliche und private Körperschaften, die im Sozialbereich tätig sind, wurden mit Beschluss der Landesregierung Nr. 332 vom 10. April 2018, in geltender Fassung, festgelegt und erlassen und werden nun in folgenden Punkten geändert:

Es wird für notwendig erachtet von den örtlich zuständigen öffentlichen Körperschaften ein Gutachten zu den Ansuchen für neue Dienste und Leistungen im Bereich Obdachlose einzuholen (Artikel 7).

Im Artikel 9 wird es als notwendig erachtet den Prozentsatz für die Ankäufe von beweglichen Gütern welche aufgrund von landesweiten Projekten angekauft werden auf 70% zu erhöhen.

Im Artikel 12 werden die Fristen für die Einreichung der Ansuchen geändert, um den Antragstellenden mehr Flexibilität zu gewährleisten; im Artikel 19 wird die Präzisierung angebracht, dass Tätigkeiten, die von Personen im Rahmen ihrer Tätigkeit als Verwaltungsrat/Verwaltungsrätin oder Präsident/Präsidentin ausgeübt werden, nicht als ehrenamtlich geleistete Stunden anerkannt werden.

Die Änderungen an der Anlage A zu den Richtlinien (Beiträge an Sozialgenossenschaften für die Arbeitseingliederung benachteiligter Personen) bestehen darin, dass einige Präzisierungen eingefügt werden: Sozialgenossenschaften sollen Beiträge nur für Arbeitseingliederungsprojekte erhalten, die im Landesgebiet durchgeführt werden. Die

L'articolo 20/bis della legge provinciale 30 aprile 1991, n. 13, recante *“Riordino dei servizi sociali in Provincia di Bolzano”*, e successive modifiche, prevede che la Provincia autonoma di Bolzano possa concedere a enti pubblici e privati che operano senza scopo di lucro nel territorio provinciale e svolgono per statuto attività socioassistenziale contributi per spese correnti e investimenti.

L'articolo 2 della legge provinciale 22 ottobre 1993, n. 17, recante *“Disciplina del procedimento amministrativo”*, e successive modifiche, prevede che la Giunta provinciale predetermini, con propria deliberazione, i criteri per la concessione di sovvenzioni, contributi, sussidi, borse di studio, premi, incentivi e ausili finanziari e per l'attribuzione di vantaggi economici a persone, società ed enti pubblici e privati.

I criteri per la concessione di contributi a enti pubblici e privati attivi in ambito sociale sono stati determinati ed emanati con deliberazione della Giunta provinciale n. 332 del 10 aprile 2018, e successive modifiche, e vengono ora modificati nei seguenti punti:

Si ritiene necessario richiedere agli enti pubblici territorialmente competenti un parere in relazione alle domande di contributo relative a nuovi servizi e prestazioni nel settore delle persone senza dimora (articolo 7).

All'articolo 9 si ritiene necessario aumentare al 70 per cento la percentuale del contributo per gli acquisti di beni mobili che vengono effettuati per progetti di interesse provinciale.

All'articolo 12 vengono modificati i termini per la presentazione delle domande al fine di garantire una maggiore flessibilità; all'articolo 19 si precisa che le attività esercitate in qualità di membro del consiglio di amministrazione o di presidente non possono essere riconosciute come ore di volontariato.

Le modifiche all'allegato A dei criteri (Contributi a cooperative sociali per l'inserimento lavorativo di persone svantaggiate) consistono nell'inserimento di alcune precisazioni: alle cooperative sociali sono erogati contributi solo per progetti di inserimento lavorativo effettuati nel territorio provinciale. I progetti di inserimento lavorativo svolti in altre Regioni o nella Provincia

Arbeitseingliederungsprojekte, die in anderen Regionen oder der autonomen Provinz Trient durchgeführt werden, sind somit ausgeschlossen. Zudem wird die Eigenerklärung zur geplanten Anzahl der Monitoring-Treffen gestrichen, da sie für die Gewährung des Beitrages irrelevant ist, während eine Eigenerklärung über den Einsatz eines Tutors/einer Tutorin oder einer Bezugsperson am Arbeitsplatz eingefügt wird. Zusätzlich werden die Berufsbilder für die Ausübung der Tätigkeit als Sozialreferent/Sozialreferentin klar definiert.

Die Änderungen an der Anlage D zu den Richtlinien (Beiträge für die Arbeitseingliederung von Menschen mit schwerer Behinderung) bestehen darin, dass die Voraussetzungen für die Einstellung der Personen mit Behinderungen durch die Festlegung der Mindestdauer des Arbeitseingliederungsprojekts ergänzt werden und dass die verpflichtende Projektbegleitung eingeführt wird. Es wird ebenfalls festgelegt, dass die Stellen des für diesen Beitrag festgelegten Kontingents nicht durch öffentliche Wettbewerbe besetzt werden können.

Die Richtlinien für die Gewährung von Beiträgen für die Mehrkosten, die bei der Übersiedlung von Senioren von umzubauenden Seniorenwohnheimen entstehen, wurden mit Beschluss der Landesregierung Nr. 1191 vom 26. August 2013 festgelegt und erlassen und werden nun in folgenden Punkten geändert:

Die Beiträge für die Mehrkosten für Events im Zusammenhang mit der Neu- oder Wiedereröffnung von Seniorenwohnheimen werden gestrichen, da sie nicht mehr für zeitgemäß erachtet werden. Es werden weiterhin die Mehrkosten finanziert, welche bei der Übersiedlung von Senioren von umzubauenden Seniorenwohnheimen entstehen, allerdings nur bis zu einem neu eingeführten Höchstausmaß.

Die Anwaltschaft des Landes hat den Beschlussentwurf in rechtlicher, sprachlicher und legistischer Hinsicht überprüft und die buchhalterische und unionsrechtliche und Prüfung veranlasst (siehe Schreiben PROT. PROV\_BZ 26.08.2021 0656945).

autonoma di Trento sono quindi esclusi. Inoltre, viene eliminata l'autodichiarazione in merito al numero degli incontri di monitoraggio previsti, vista l'irrelevanza per la concessione del contributo, e viene inserita l'autodichiarazione in merito alla presenza di un/una tutor o di una persona di riferimento sul posto di lavoro. Inoltre, vengono definiti chiaramente i profili professionali per l'attività di referente sociale.

Le modifiche all'allegato D dei criteri (Contributi per l'inserimento lavorativo di persone con disabilità grave) consistono nell'integrazione dei requisiti richiesti per l'assunzione di persone con disabilità, definendo i tempi del progetto di inserimento lavorativo e precisando allo stesso tempo che deve trattarsi di un inserimento lavorativo accompagnato. Inoltre, viene stabilito che i posti del contingente per tale contributo non possono essere coperti tramite concorsi pubblici.

I criteri per la concessione di contributi per maggiori oneri derivanti dal trasferimento di ospiti da residenze per anziani in corso di ristrutturazione sono stati determinati ed emanati con deliberazione della Giunta provinciale n. 1191 del 26 agosto 2013 e vengono ora modificati nei seguenti punti:

I contributi per maggiori oneri derivanti da eventi collegati all'apertura o riapertura di residenze per anziani vengono eliminati, in quanto ritenuti non più attuali. Continuano invece a essere finanziati i maggiori oneri derivanti dal trasferimento di ospiti da residenze per anziani in corso di ristrutturazione, tuttavia solo fino a un ammontare massimo di nuova introduzione.

L'Avvocatura della Provincia ha esaminato la proposta di deliberazione sotto il profilo giuridico, linguistico e della tecnica legislativa, e richiesto lo svolgimento dei controlli per la parte contabile e con riferimento al diritto dell'Unione europea (nota PROT. PROV\_BZ 26.08.2021 0656945).

Die Deckung der Lasten, welche dieser Beschluss mit sich bringt (Punkt 1, Buchstabe b) des beschließenden Teils) und welche im Haushaltsjahr 2022 auf insgesamt 170.000,00 Euro geschätzt werden, sind zum Teil (Euro 120.000,00) durch die Mittel gewährleistet, die auf dem Kapitel U12032.0030 – U0002288 (öffentliche Körperschaften) und zum Teil (Euro 50.000,00) auf dem Kapitel U12032.0091 – U0003865 (private Körperschaften) im Rahmen des Dreijahreshaushaltes zugewiesen sind.

Alla copertura degli oneri derivanti dalla presente deliberazione (punto 1, lettera b) della parte deliberante), stimati, nell'esercizio 2022, in complessivi 170.000,00 euro, si provvede in parte (120.000,00 euro) con i fondi stanziati sul capitolo U12032.0030 – U0002288 (enti pubblici) e in parte (50.000,00 euro) con i fondi stanziati sul capitolo U12032.0091 – U0003865 (enti privati) del bilancio finanziario triennale.

Dies vorausgeschickt,

Ciò premesso,

b e s c h l i e ß t

LA GIUNTA PROVINCIALE

DIE LANDESREGIERUNG

d e l i b e r a

einstimmig in gesetzmäßiger Weise

a voti unanimi legalmente espressi

Folgendes:

quanto segue:

1. An den „Richtlinien für die Gewährung von Beiträgen an öffentliche und private Körperschaften, die im Sozialbereich tätig sind“ laut Anlage A zum Beschluss der Landesregierung Nr. 332 vom 10. April 2018, in geltender Fassung, werden folgende Änderungen angebracht:

1. Ai “*Criteri per la concessione di contributi ad enti pubblici e privati attivi in ambito sociale*” di cui all’Allegato A della deliberazione della Giunta provinciale n. 332 del 10 aprile 2018, e successive modifiche, sono apportate le seguenti modifiche:

a) Nach Artikel 7 Absatz 2 wird folgender Absatz 3 hinzugefügt:

a) dopo il comma 2 dell’articolo 7 è inserito il seguente comma 3:

“3. Für die Finanzierung von laufenden Ausgaben und Investitionen privater Körperschaften hinsichtlich neuer Sozialhilfedienste und Sozialhilfetätigkeiten für Obdachlose ist ein schriftliches begründetes Gutachten der örtlich zuständigen öffentlichen Körperschaften darüber vorzulegen, ob diese Ausgaben bzw. Investitionen der sozialen Fachplanung für das betreffende Gebiet entsprechen. Dieses Gutachten ist verpflichtend, aber nicht bindend.”

“3. Per il finanziamento di spese correnti e investimenti di enti privati riguardanti nuovi servizi e attività di assistenza sociale per persone senza dimora/senzatetto, è necessario presentare un parere scritto e motivato degli enti pubblici territorialmente competenti che confermi la conformità di tali spese o investimenti alla pianificazione sociale di settore del territorio. Tale parere è obbligatorio, ma non vincolante.”;

b) Artikel 9 Absatz 3 Buchstabe d) erhält folgende Fassung:

b) la lettera d) del comma 3 dell’articolo 9 è così sostituita:

„d) für Eingriffe und Umbauten, die zur Anpassung an die Sicherheitsbestimmungen wird ein Beitrag von 60 Prozent der Beträge laut Anlage C oder der vom zuständigen Landesamt anerkannten Kosten gewährt; für Ankäufe

“d) per interventi e lavori di ristrutturazione da effettuarsi in adeguamento alla normativa in materia di sicurezza è concesso un contributo pari al 60 per cento degli importi di cui all’allegato C oppure dei

von beweglichen Gütern die zur Anpassung an Erfordernisse, welche aufgrund von Vorgaben der zuständigen Landesämter in Bezug auf landesweite Projekte entstehen, durchgeführt werden müssen, wird ein Beitrag von 70 Prozent der vom zuständigen Landesamt anerkannten Kosten gewährt.“

c) Artikel 12 Absatz 2 erhält folgende Fassung:

„2. Das Ansuchen um einen Beitrag für einjährige Investitionen ist auf einem entsprechenden Vordruck abzufassen, vom gesetzlichen Vertreter/von der gesetzlichen Vertreterin der Körperschaft zu unterzeichnen und beim zuständigen Landesamt der Abteilung Soziales bis 31. Jänner des Bezugsjahres einzureichen. Betrifft das Beitragsansuchen mehrjährige Investitionen, gelten als Einreichtermine der 31. Oktober des Jahres vor dem Bezugsjahr und der 31. August des Bezugsjahres und auf jeden Fall vor Beginn der Investitionen. Ansuchen um Beiträge für Investitionen in Einrichtungen für Flüchtlinge können im Laufe des Bezugsjahres bis 31. Oktober eingereicht werden.“

d) Artikel 12 Absatz 7 erhält folgende Fassung:

„7. Wenn auf dem entsprechenden Haushaltskapitel Restbeträge vorhanden sind, können auch Ansuchen berücksichtigt werden, die nach Ablauf der obgenannten Fristen laut Absatz 1 und 2, spätestens aber bis 31. August des Bezugsjahres eingereicht werden; die Bestimmung von Absatz 2 zu den Ansuchen um Beiträge für Investitionen in Einrichtungen für Flüchtlinge bleibt aufrecht.“

e) Artikel 13 Absatz 1 Buchstabe b) wird gestrichen,

f) Artikel 19 Absatz 1 Buchstabe c) erhält folgende Fassung:

„c) eventuelle Erklärung bezüglich der effektiv ehrenamtlich geleisteten Stunden, wenn die Ansuchenden durch eine spezifische Ersatzerklärung nachweisen können, dass sie die geplante Initiative auch mit ehrenamtlicher Tätigkeit durchgeführt haben. Dazu sind genau die Anzahl der ehrenamtlich tätigen Personen anzuführen sowie die Art der ehrenamtlich geleisteten Arbeit und die Zahl der effektiven Arbeitsstunden. Nicht anerkannt werden die Stunden der Teilnahme an Bildungskursen oder an

costi riconosciuti dall'ufficio provinciale competente; per acquisti di beni mobili da effettuarsi in adeguamento a necessità derivanti da direttive degli uffici provinciali competenti in relazione a progetti di livello provinciale è concesso un contributo pari al 70 per cento dei costi riconosciuti dall'ufficio provinciale competente.“

c) il comma 2 dell'articolo 12 è così sostituito

“2. La domanda di contributo per investimenti annuali, sottoscritta dal/dalla legale rappresentante dell'ente e redatta su apposito modulo, deve essere presentata all'Ufficio competente della Ripartizione provinciale Politiche sociali entro il 31 gennaio dell'anno di riferimento. Se la domanda di contributo riguarda investimenti pluriennali, i termini per la presentazione sono il 31 ottobre dell'anno precedente all'anno di riferimento e il 31 agosto dell'anno di riferimento e comunque prima dell'avvio degli investimenti. La domanda di contributo per investimenti riguardanti strutture per profughi può essere presentata entro il 31 ottobre dell'anno di riferimento.”;

d) il comma 7 dell'articolo 12 è così sostituito:

“7. In presenza di residua disponibilità finanziaria sul relativo capitolo di bilancio possono essere accettate domande presentate oltre i termini sopraccitati secondo il comma 1 e 2, ma comunque non oltre il 31 agosto dell'anno di riferimento; resta salvo quanto previsto dal comma 2 per le domande di contributo per investimenti riguardanti strutture per profughi.”

e) la lettera b) del comma 1 dell'articolo 13 è abrogata;

f) la lettera c) del comma 1 dell'articolo 19 è così sostituita:

“c) eventuale dichiarazione relativa alle ore di volontariato effettivamente prestate, qualora i soggetti richiedenti possano dimostrare, con apposita dichiarazione sostitutiva, di avere realizzato l'iniziativa programmata anche con l'apporto di lavoro volontario. A tal fine vanno dichiarati con precisione il numero degli operatori e delle operatrici volontari, nonché il numero di ore e la tipologia di attività di volontariato effettivamente prestate. Non sono riconosciute le ore di frequenza a corsi di formazione, le ore di partecipazione a

Sitzungen des Verwaltungsrates und des Vorstandes, ehrenamtlich geleistete Stunden von Personal, welches in einem Dienstverhältnis zur Organisation steht oder für diese selbstständig arbeitet oder sonstige vermögensrechtliche Beziehungen zu dieser Organisation unterhält, sowie von Mitgliedern des Verwaltungsrates oder des Vorstandes geleistete Stunden für typische Tätigkeiten, die zur Ausübung ihrer Funktion zählen.“

g) Artikel 1 Absatz 1 der Anlage A zu den Richtlinien (Beiträge an Sozialgenossenschaften für die Arbeitseingliederung benachteiligter Personen) erhält folgende Fassung:

„1. Beitragsberechtigt sind Sozialgenossenschaften, welche laut Artikel 1 Absatz 1 Buchstabe b) des Gesetzes vom 8. November 1991, Nr. 381, gegründet wurden, im Landesregister laut Regionalgesetz vom 9. Juli 2008, Nr. 5, in geltender Fassung, eingetragen und in Südtirol tätig sind. Die Arbeitseingliederungsprojekte müssen in Südtirol durchgeführt werden.“

h) Artikel 3 Absatz 1 Buchstabe a) Ziffer 2) der Anlage A zu den Richtlinien erhält folgende Fassung:

„2) Sozialreferent/Sozialreferentin maximal 100 Prozent,“

i) Artikel 5 Absatz 1 Buchstabe g) der Anlage A zu den Richtlinien erhält folgende Fassung:

„g) Eigenerklärung über die kontinuierliche Zusammenarbeit mit den zuweisenden Körperschaften/Diensten und die periodische Durchführung von Monitoring-Treffen, welche anhand eigener, bei der Genossenschaft aufzubewahrender Anwesenheitslisten erfasst werden,“

j) Artikel 5 Absatz 1 Buchstabe m) der Anlage A zu den Richtlinien erhält folgende Fassung:

„m) Eigenerklärung über den Einsatz eines Sozialreferenten/einer Sozialreferentin mit folgender beruflicher Qualifikation oder mit wenigstens dreijähriger Berufserfahrung im sozialen Bereich:  
Behindertenerzieher/Behindertenerzieherin, Sozialpädagoge/Sozialpädagogin, Arbeitserzieher/Arbeitserzieherin, Sozialassistent/ Sozialassistentin,

riunioni del consiglio di amministrazione e del consiglio direttivo, le ore di volontariato prestate dal personale legato all'organizzazione da un rapporto di lavoro subordinato o autonomo o da qualsiasi altro rapporto patrimoniale, nonché le ore prestate da membri del consiglio di amministrazione o del consiglio direttivo per esercitare attività tipiche del loro ruolo.”;

g) il comma 1 dell'articolo 1 dell'allegato A dei criteri (Contributi a cooperative sociali per l'inserimento lavorativo di persone svantaggiate) è così sostituito:

“1. Possono accedere ai contributi le cooperative sociali istituite ai sensi dell'articolo 1, comma 1, lettera b), della legge 8 novembre 1991, n. 381, iscritte nel registro provinciale di cui alla legge regionale 9 luglio 2008, n. 5, e successive modifiche, che svolgono la propria attività in Alto Adige. I progetti di inserimento lavorativo devono essere realizzati nel territorio della provincia di Bolzano.”;

h) il punto 2) della lettera a) del comma 1 dell'articolo 3 dell'allegato A dei criteri è così sostituito:

“2) referente sociale: fino a un massimo del 100 per cento;”;

i) la lettera g) del comma 1 dell'articolo 5 dell'allegato A dei criteri è così sostituita:

“g) dichiarazione attestante la costante collaborazione con gli enti/i servizi inviati e lo svolgimento periodico degli incontri di monitoraggio da rilevare tramite appositi moduli di presenza da conservare in cooperativa;”;

j) la lettera m) del comma 1 dell'articolo 5 dell'allegato A dei criteri è così sostituita:

“m) dichiarazione attestante la presenza di un/una referente sociale con qualifica professionale di: educatore/educatrice per disabili, educatore/educatrice professionale, educatore/educatrice al lavoro, assistente sociale, operatore/operatrice in possesso del titolo di laurea in scienze sociali, psicologo/psicologa, assistente per soggetti portatori di handicap, operatore/operatrice socio-

Soziologe/Soziologin,  
Pädagoge/Pädagogin,  
Psychologe/Psychologin,  
Betreuer/Betreuerin für Menschen mit  
Behinderung,  
Sozialbetreuer/Sozialbetreuerin oder  
gleichgestellte Berufsbilder,“

k) nach Artikel 5 Absatz 1 Buchstabe m) der Anlage A zu den Richtlinien wird folgender Buchstabe n) hinzugefügt:

„n) Eigenerklärung über den Einsatz von Tutoren/Tutorinnen oder Bezugspersonen am Arbeitsplatz.“

l) Artikel 1 Absatz 1 Buchstabe d) der Anlage D zu den Richtlinien (Beiträge für die Arbeitseingliederung von Menschen mit schwerer Behinderung) erhält folgende Fassung:

„d) nachweisliche Teilnahme an einem mindestens halbjährigen begleiteten Arbeitseingliederungsprojekt,“

m) nach Artikel 1 Absatz 3 der Anlage D zu den Richtlinien werden folgende Absätze 4 und 5 hinzugefügt:

„4. Zur Förderung nicht zugelassen sind laufende Ausgaben für Personen mit Behinderungen, die über öffentliche Wettbewerbe angestellt werden.

5. Die Anzahl der Stellen, die mit diesem Beitrag gefördert werden, wird mit eigener Maßnahme festgelegt.“

2. An den „*Kriterien für die Gewährung von Beiträgen für die Mehrkosten, die bei der Übersiedlung von Senioren von umzubauenden Alters- oder Pflegeheimen bzw. deren Neu- oder Wiedereröffnung entstehen*“ laut Anlage A zum Beschluss der Landesregierung Nr. 1191 vom 26. August 2013 in geltender Fassung, werden folgende Änderungen angebracht:

a) Im Titel des Beschlusses und der Anlage A) zum Beschluss werden die Wörter „bzw. deren Neu- oder Wiedereröffnung“ gestrichen,

b) in der Prämisse der Anlage A) zum Beschluss werden die Wörter „oder vor Neu- oder Wiedereröffnung von Strukturen“ gestrichen,

c) Artikel 3 Buchstabe b) und Artikel 4 Absatz 2 werden aufgehoben,

d) Artikel 6 erhält folgende Fassung:

„6. *Ausmaß des Beitrages*

assistenziale, o qualifica professionale equipollente, o con esperienza professionale almeno triennale nel settore sociale;“;

k) dopo la lettera m) del comma 1 dell'articolo 5 dell'allegato A dei criteri è inserita la seguente lettera n):

“n) dichiarazione attestante la presenza di tutor o figure di riferimento per l'affiancamento lavorativo;“;

l) la lettera d) del comma 1 dell'articolo 1 dell'allegato D dei criteri (Contributi per l'inserimento lavorativo di persone con disabilità grave) è così sostituita:

“d) partecipazione comprovata a un progetto di inserimento lavorativo accompagnato della durata minima di sei mesi;“;

m) dopo il comma 3 dell'articolo 1 dell'allegato D dei criteri sono inseriti i seguenti commi 4 e 5:

“4. Non sono ammesse a contributo le spese correnti per le persone con disabilità assunte tramite concorso pubblico.

5. Il numero di posti incentivabili tramite questo contributo è stabilito con provvedimento separato.“.

2. Ai “*Criteri per la concessione di contributi per maggiori oneri derivanti dal trasferimento di anziani da case di riposo o di degenza in corso di ristrutturazione e l'apertura o riapertura di queste ultime*” di cui all'Allegato A della deliberazione della Giunta provinciale n. 1191 del 26 agosto 2013 sono apportate le seguenti modifiche:

a) nel titolo della deliberazione e del relativo allegato A sono cancellate le parole “e l'apertura o riapertura di queste ultime”;

b) nella premessa dell'allegato A della deliberazione sono cancellate le parole “o prima dell'apertura o riapertura di strutture”;

c) la lettera b) dell'articolo 3 e il comma 2 dell'articolo 4 sono abrogati;

d) l'articolo 6 è così sostituito:

“6. *Ammontare del contributo*

1. Der Beitrag für die Mehrausgaben entspricht höchstens 75 Prozent der zugelassenen Ausgaben, darf aber den beantragten Betrag und in keinem Fall den Gesamtbetrag von 450.000,00 Euro überschreiten.“

3. Falls nicht anders bestimmt, gelten diese Änderungen für Ansuchen, die ab dem 1.Jänner 2022 vorgelegt werden.

Dieser Beschluss wird gemäß Artikel 2 Absatz 1 in Verbindung mit Artikel 28 Absatz 2 des Landesgesetzes vom 22. Oktober 1993, Nr. 17, in geltender Fassung, im Amtsblatt der Region veröffentlicht.

DER LANDESHAUPTMANN

DER GENERALSEKRETÄR DER LR

1. Le maggiori spese vengono finanziate al 75 per cento, calcolato sulla spesa ammessa. Il contributo concesso non può superare l'importo richiesto e, in ogni caso, l'importo complessivo di 450.000,00 euro.”.

3. Salvo diversamente previsto, le presenti modifiche si applicano alle domande presentate a partire dal 1° gennaio 2022.

La presente deliberazione sarà pubblicata nel Bollettino Ufficiale della Regione ai sensi dell'articolo 2, comma 1, in combinato disposto con l'articolo 28, comma 2, della legge provinciale 22 ottobre 1993, n. 17, e successive modifiche.

IL PRESIDENTE DELLA PROVINCIA

IL SEGRETARIO GENERALE DELLA G.P.







Sichtvermerke i. S. d. Art. 13 L.G. 17/93  
über die fachliche, verwaltungsgemäße  
und buchhalterische Verantwortung

Visti ai sensi dell'art. 13 L.P. 17/93  
sulla responsabilità tecnica,  
amministrativa e contabile

Der Amtsdirektor 06/12/2021 09:02:36 Il Direttore d'ufficio  
MAHLKNECHT HELGA

Die Abteilungsdirektorin 06/12/2021 09:43:57 La Direttrice di ripartizione  
TRENTINI MICHELA

Laufendes Haushaltsjahr

Esercizio corrente

La presente delibera non dà luogo a  
impegno di spesa.  
Dieser Beschluss beinhaltet keine  
Zweckbindung

zweckgebunden

impegnato

als Einnahmen  
ermittelt

accertato  
in entrata

auf Kapitel

sul capitolo

Vorgang

operazione

Der Direktor des Amtes für Ausgaben 07/12/2021 16:28:42 Il Direttore dell'Ufficio spese  
NATALE STEFANO

Der Direktor des Amtes für Finanzaufsicht Il Direttore dell'Ufficio Vigilanza finanziaria

Der Direktor des Amtes für Einnahmen Il Direttore dell'Ufficio entrate

Diese Abschrift  
entspricht dem Original

Per copia  
conforme all'originale

Datum / Unterschrift

data / firma

Abschrift ausgestellt für

Copia rilasciata a



Der Landeshauptmann  
Il Presidente

KOMPATSCHER ARNO

14/12/2021

Die Vizeregensekretärin  
La Vice Segretaria Generale

MARKART MARION

14/12/2021

Es wird bestätigt, dass diese analoge Ausfertigung, bestehend - ohne diese Seite - aus 12 Seiten, mit dem digitalen Original identisch ist, das die Landesverwaltung nach den geltenden Bestimmungen erstellt, aufbewahrt, und mit digitalen Unterschriften versehen hat, deren Zertifikate auf folgende Personen lauten:

*nome e cognome: Arno Kompatscher*

Si attesta che la presente copia analogica è conforme in tutte le sue parti al documento informatico originale da cui è tratta, costituito da 12 pagine, esclusa la presente. Il documento originale, predisposto e conservato a norma di legge presso l'Amministrazione provinciale, è stato sottoscritto con firme digitali, i cui certificati sono intestati a:

*nome e cognome: Marion Markart*

Die Landesverwaltung hat bei der Entgegennahme des digitalen Dokuments die Gültigkeit der Zertifikate überprüft und sie im Sinne der geltenden Bestimmungen aufbewahrt.

Ausstellungsdatum

14/12/2021

Diese Ausfertigung entspricht dem Original

L'Amministrazione provinciale ha verificato in sede di acquisizione del documento digitale la validità dei certificati qualificati di sottoscrizione e li ha conservati a norma di legge.

Data di emanazione

Per copia conforme all'originale

Datum/Unterschrift

Data/firma